



## **ADAMA Gizlilik Yönergesi**

İşbu Gizlilik Yönergesi ("Gizlilik Yönergesi") 1 Nisan 2014 tarihinde yürürlüğe girecektir. İşbu Gizlilik Yönergesi zaman zaman güncellenecektir. Gizlilik Yönergemizi aralıklarla tekrar incelemenizi tavsiye ederiz. Güncellemeler, (Kullanım Şartları bölümünde tanımlanan) Site'de yayınlandığı tarihte yürürlüğe girer.

### **Gizlilik Yönergesinin Amacı**

Kişisel verilerinizin gizliliğini korumayı taahhüt ediyoruz. İşbu Gizlilik Yönergesinin amacı, adınız, posta veya e-posta adresi gibi bize sağladığınız kişisel verilerinizin ("Kişisel Veriler") nasıl kullanılacağını açıklamaktır. İşbu Gizlilik Yönergesinde "biz" veya "bize" ifadeleri ADAMA Agricultural Solutions Limited (ADAMA) ve bağlı şirketleri ile iştiraklerini (ADAMA Grup) ifade eder.

### **Üçüncü Tarafların İnternet Siteleri**

İşbu Gizlilik Yönergesi, internet sitemizi kullanmanızla ilişkili Kişisel Verileriniz bakımından da geçerli olacaktır. Site üzerinden erişim sağlayabileceğiniz üçüncü tarafların internet sitelerinin, platformlarının ve uygulamalarının topladığı bilgiler bu Yönerge kapsamına dahil değildir. Söz konusu üçüncü taraf internet siteleri, platformları ve uygulamalarının kendi gizlilik yönergeleri olabilir.

### **Kişisel Verileri Toplama ve Kullanma Şeklimiz**

Bilgisayarınız söz konusu bilgilere izin vermesine ayarlı olması halinde, Site, IP adresiniz, bu adresten ziyaret edilen sayfalar ve Siteyi ziyaret ettiğiniz internet sitesi gibi, Siteye erişim sağlarken kullandığınız arama mecralarından otomatik olarak bilgi kaydetmektedir. Sitemize yönelik ilgiyi değerlendirmek ve sitemizdeki arama alışkanlıklarını ölçmek gibi diğer piyasa araştırma faaliyetlerini yürütmek amacıyla söz konusu bilgileri kullanırız. Bu bilgileri Site'ye erişim sağlayan kullanıcıyı teşhis etmek için kullanmıyoruz.

Hizmetlerimizin çoğu kaydolmayı gerektirmemektedir. Ancak, Site üzerinden yararlanılan bazı hizmetler için kaydolmak gerekebilir. Adınız, adresiniz, iş veya mesleğiniz hakkında bilgiler vermeniz veya e-posta adresi vermenizi istenebilir. Ayrıca, bize soru veya görüşlerinizi iletmeniz veya araştırma veya yarışmalar aracılığıyla ek bilgiler temin etmeniz istenebilir. Söz konusu bilgilerin temini bütünüyle gönüllülük esasına dayalıdır. Söz konusu bilgileri verdiğiniz takdirde, size ulaşmak ve hizmetlerimiz veya Sitemiz hakkındaki değişiklikleri size bildirmek için bu bilgileri kullanabiliriz. Bu bilgileri ayrıca Sitenin kullanılabilirliğini artırmak, güncelliğini korumak ve ihtiyaçlarınızı gidermesini sağlamak amacıyla kullanabiliriz.

Kişisel verilerinizi, işbu Gizlilik Yönergesinin kapsamına girmeyen amaçlarla kullanmaya ihtiyaç duyduğumuz takdirde, verilerinizin söz konusu amaçlarla kullanılması için izninizi de isteyebiliriz. Söz konusu izni vermek zorunda değilsiniz, ancak bu izni vermediğiniz takdirde, belirli faaliyetlere katılımınızın kısıtlanabilir. Kullanıcıların verilerinin farklı şekillerde kullanılmasına izin vermesi halinde, söz konusu Kişisel Verileri Gizlilik Yönergesi doğrultusunda kullanmaya devam edebileceğiz. Ek izin vermeniz halinde, söz konusu izne ilişkin şartlar ile işbu Yönerge arasında bir çatışma olması halinde, söz konusu izne ilişkin şartlar geçerli olacaktır.



Ayrıca, bir güvenlik riskine karşı korunmak amacıyla gerekli olduğu takdirde Kişisel Verileri kullanabiliriz ve gerektiğinde söz konusu bilgileri kolluk makamları ile paylaşabiliriz.

### **Kişisel Verileri Paylaşma Yolu**

Sitemizi ziyaret eden ziyaretçilerin Kişisel Verilerini, topluluğumuzun dünya genelindeki tüm şirketleriyle, söz konusu şirketlerin ticari faaliyetleri ile ilişkili amaçlar için, veri koruma önlemlerinin yetersiz olduğu ülkeler dahil olmak üzere, paylaşabilecektir. Kişisel Verilerinizi, ayrıca açıklanmasına izin verdiğinizde, kanunlara, mahkeme kararlarına veya hukuki işlemlere uymak amacıyla veya sözleşmelerimizi ifa veya icra etmek veya söz konusu Kişisel Veriler varlıkların satışının bir parçası olarak devredildiğinde, kanun gereğince, kendimizi ve haklarımızı korumak amacıyla üçüncü taraflarla paylaşılabilir.

İş ortaklarımızın, reklamcılarımızın ve diğer ilgili tarafların hangi ürün ve hizmetlerimizin müşterilerimizin daha çok ilgisini çektiğini öğrenebilmeleri için, satın alınan hizmetlerimiz ve ürünlerimiz, ziyaretçilerin ilgileri, nüfus/yaş bilgileri ve Siteden edinilen diğer birleşik bilgileri söz konusu kişilerle paylaşacağız. Birleşik veriler, anonim grup istatistikleri şeklinde olacak ve belirli kişilerle ilişkili olmayacaktır.

Sitemizi işletmede ve işbu Gizlilik Yönergesinde tarif edilen bilgilerin işlenmesinde/kullanılmasında bize yardımcı olması için, yeterli veri koruma önlemlerine sahip olmayan ülkelerde olanlar dahil olmak üzere, çeşitli ülkelerdeki üçüncü taraflardan (örneğin hosting tedarikçilerinden) hizmet temin edebiliriz.

Bu kullanımlar haricinde, Sitemizi ziyaretiniz sırasında elde edilen Kişisel Verilerinizi gizli kabul edeceğiz ve gizli tutacağız. Bu tür Kişisel Verileri genellikle en fazla bir yıl boyunca dosyada tutuyoruz.

### **Kişisel Verilerin Güncellenmesi ve Erişilmesi**

Bize yeni bir posta veya e-posta adresi bildirerek bize sağladığınız Kişisel Verileri güncelleyebilirsiniz. Bu, sizin ihtiyaçlarınıza en uygun bilgileri size temin etmeye devam etmemize yardımcı olacaktır. Kayıtlarımızdaki Kişisel Verileri güncelleme hakkınızı kabul ediyoruz. Ancak, Kişisel Verilerde, yanlış bilgilere yol açacak veya tamamlanmış bir işlemin değiştirilmesine yol açabilecek değişiklikler yapılmasına izin verilmeyecektir. Kişisel Verilerinize erişim talep etme hakkına da sahiptir. Kişisel Verilerini güncelleme veya Kişisel Verilerinize erişim talepleriniz kimliğinizin doğrulanması şartına tabidir.

### **Çerezler, Yerel Depolama, İnternet Etiketleri**

Sitenin kullanımını basitleştirmek ve Site üzerinden kullanıma açılan bilgileri ve hizmetleri geliştirmek için yararlanabileceğimiz bilgileri elde etmek amacıyla arama çerezleri olarak bilinen unsurları kullanıyoruz. Çerezler, arama motorunuzun bilgisayarınızda depoladığı metin dosyalarıdır. Çerezleri, Sitemizi ve ürünlerimizi ilgi ve ihtiyaçlarınıza göre düzenlemek için kullanıyoruz. Çerezler, ayrıca Sitede daha sonraki faaliyetlerinizi ve tecrübenizi hızlandırmak için de kullanılabilir. Çerezleri, ayrıca, Sitemizin ziyaretçiler tarafından nasıl kullanıldığını anlamak ve



İstatistiklerin içerik ve yapısını iyileştirmek amacıyla anonim, birleşik veriler toplamak için de kullanıyoruz. Çerezleri engellemek veya cihazınıza çerezler gönderildiğinde uyarı almak için arama ayarlarınızı değiştirebilirsiniz. Çerezleri yönetmenin birkaç yolu vardır. Arama ayarlarınızın nasıl uyarlandığı veya değiştirildiği hakkında daha çok bilgi için arama talimatlarınıza veya yardım ekranına bakınız.

Benzer amaçlar için, HTML5 yerel depolama ve yerel paylaşılan objeler gibi başka teknolojiler de kullanılabilir. Bu teknolojileri kimliğinizi doğrulamak, bize sağladığınız bilgileri takip etmek ve bir internet sitesine ziyaretinizle ilgili önceliklerinizi ve bilgilerinizi saklamak için kullanabiliriz. Bu teknolojileri kullanmamayı tercih ettiğiniz takdirde, arama motorunuzu bunu kabul etmeyecek şekilde veya onay gerektirecek şekilde yapılandırabilirsiniz. Sitemizin bazı kısımları, bu teknolojilerin devre dışı olduğu durumlarda gerektiği gibi çalışmamaktadır.

Ayrıca, "internet etiketleri" ("ağ işaretçisi", "işlem etiketleri", "tek-piksel GIF'ler", "açık GIF'ler", "görünmez GIF'ler ve "1'e 1 GIF'ler" olarak da bilinen) olarak isimlendirilen unsurları da kullanabiliriz. İnternet reklamcılığı ile ilişkili ağ etiketleri veya üçüncü tarafların bilgi toplama faaliyetlerinin dışına nasıl çıkılacağı hakkında daha fazla bilgi için, bağımsız bir internet sitesi olan İnternet Reklamcılığı Girişimi sayfasını ziyaret ediniz.

## **Sosyal Eklentiler**

### **Facebook**

İnternet Sitemiz, Facebook Inc., 1601 S. California Ave, Palo Alto, CA 94304, USA ("**Facebook**") tarafından işletilen facebook.com adlı sosyal medya ağının sosyal eklentilerini de kullanmaktadır. Bu eklentiler Facebook logosu veya "Facebook Social Plugin" kelimeleriyle tanınabilir. İnternet Sitesinin bir sayfasını söz konusu bir eklentiyle açmak istediğinizde, arama motorunuz doğrudan Facebook'un sunucuları ile bir ilişki kuracak ve eklentinin içeriği, bu içeriği internet sitesine dahil edecek olan arama motoruna transfer edilecektir. Facebook'un söz konusu eklentileri kullanarak topladığı verilerin kapsamı veya içeriği üzerinde herhangi bir etkimiz yoktur. Eklentinin dahil edilmesiyle, Facebook, internet sitemizin ilgili sayfasını açarak verdiğiniz bilgileri almaktadır. Sitemizi ziyaretiniz sırasında Facebook'ta kullanıcı hesabınıza girmeniz halinde, Facebook ziyareti bu hesaba kaydedebilir. Söz gelimi "like" tuşuna basarak veya bir görüş yazarak eklentiler üzerinden bir işlem yaptığınızda, buna ilişkin bilgiler doğrudan Facebook'a transfer edilecek ve burada depolanacaktır. Söz konusu veri transferini engellemek isterseniz, Sitemizi ziyaret etmeden önce Facebook hesabından çıkış yapmanız gerekir. Veri toplamanın amacı ve kapsamı ve ayrıca verilerin Facebook tarafından işlenmesi ve kullanımı ile gizliliğiniz korumaya yönelik haklarınız ve ayarlama seçenekleri hakkında bilgi için, Facebook'un gizlilik bildirimine bakınız.

### **Google+**

İnternet Sitemiz, Google Inc., 1600 Amphitheatre Parkway, Mountain View, CA 94043, USA ("**Google**") "+1" eklentisini kullanmaktadır. Bu eklenti, "+1" logosuyla tanınabilir. İnternet Sitesinin bir sayfasını söz konusu bir eklentiyle açmak istediğinizde, arama motorunuz doğrudan Google'un sunucuları ile bir ilişki kuracak ve eklentinin içeriği,



bu içeriği internet sitesine dahil edecek olan arama motoruna transfer edilecektir. Google'un söz konusu eklentileri kullanarak topladığı verilerin kapsamı veya içeriği üzerinde herhangi bir etkimiz yoktur. Google'un verdiği bilgilere göre, eklenti tıklanmadan herhangi bir kişisel veri toplanmamaktadır. Sitemizi ziyaretiniz sırasında Google+'daki kişisel kullanıcı hesabınıza girmeniz halinde, Google, ziyareti bu hesaba kaydedebilir. Söz gelimi "+" tuşuna basarak veya bir görüş yazarak eklentiler üzerinden bir işlem yaptığınızda, buna ilişkin bilgiler doğrudan Google'a transfer edilecek ve burada depolanacaktır.

Ayrıca, Google profiliniz üzerinden Sitemize entegre olan diğer Google hizmetlerini kapsam dışı bırakamayız. Söz konusu veri transferini engellemek isterseniz, Sitemizi ziyaret etmeden önce Google+ veya Google hesabından çıkış yapmanız gerekir. Google kullanıcıları, veri toplamanın amacı ve kapsamı ve verilerin Google tarafından kullanımı ve işlenmesine ilişkin bilgiler ile mahremiyetlerini korumaya ilişkin haklarını ve ayarlama seçenekleri hakkında bilgileri <http://www.google.com/intl/de/+policy/+1button.html> and in the FAQ,s which can be called at <http://www.google.com/intl/de/+1/button/>.internet sitelerindeki "+1" eklentisinde bulabilirler.

### **LinkedIn**

LinkedIn Corporation, 2029 Stierlin Court, Mountain View, CA 94043, USA ("**LinkedIn**") tarafından sağlanan bir eklenti kullanıyoruz. Bu eklenti, "paylaş" butonundaki LinkedIn logosuyla tanınabilir. Bu butonla Sitemizde bir sayfa açmaya çalıştığınızda, arama motorunuz LinkedIn sunucuları ile doğrudan bir ilişki kuracak ve LinkedIn sizin ve IP adresinizin bu Siteye girdiği bilgisini alacaktır. LinkedIn hesabınıza girip LinkedIn "paylaş" butonuna tıkladığınızda LinkedIn ziyareti sizin hesabınıza kaydedecektir. LinkedIn'in söz konusu eklentileri kullanarak topladığı verilerin kapsamı veya içeriği üzerinde herhangi bir etkimiz yoktur. Veri toplamanın kapsamı ve amacı, söz konusu verilerinizin LinkedIn tarafından başka şekillerde işlenmesi ve kullanılması ve mahremiyetinizin korunmasına ilişkin haklarınız ve ayarlama seçenekleri hakkında daha fazla bilgi için LinkedIn gizlilik yönergesine bakınız.

### **Twitter**

Bu Site, Twitter Inc., 1355 Market St, Suite 900, San Francisco, CA 94103, USA ("**Twitter**") tarafından sağlanan Twitter butonlarını kullanır. Bu eklenti, Twitter logosu veya "twitter" veya "tweet" kelimeleriyle tanınabilir. Twitter butonları diğer işlevlerin yanı sıra bu Siteden bir metin veya sayfanın Twitter üzerinden paylaşılmasını mümkün kılar. İnternet Sitesinin bir sayfasını söz konusu bir butonla açmak istediğinizde, arama motorunuz doğrudan Twitter'ın sunucuları ile bir ilişki kuracak ve butonun içeriği, bu içeriği internet sitesine dahil edecek olan arama motoruna transfer edilecektir. Twitter'ın söz konusu butonları kullanarak topladığı verilerin kapsamı veya içeriği üzerinde herhangi bir etkimiz yoktur. Twitter tarafından verilen bilgiye göre, IP adresiniz gibi kayıt verileriniz, daha önce girilen site Twitter'a transfer edilmektedir. Bu konuda daha ayrıntılı bilgiye <http://twitter.com/privacy>.internet sitesindeki Twittter veri gizliliği bildiriminde ulaşılabilir.

### **Google Analytics**



Google, Inc. ("**Google**") tarafından sağlanan bir ağ analiz servisi olan Google Analytics'i kullanıyoruz. Google Analytics, kullanıcıların siteyi nasıl gördüklerini analiz etmemize yardımcı olmak için çerezler (yukarıda belirtilmiştir) kullanmaktadır. Eklentinin dahil edilmesiyle, Google, internet sitemizin ilgili sayfasını açarak verdiğiniz bilgileri almaktadır. Çerezin siteyi kullanmanızla ilgili olarak ürettiği bilgiler Amerika Birleşik Devletlerindeki Google'a iletilecek ve burada saklanacaktır. Ancak, IP adresiniz ABD'deki Google'a gönderilmeden önce kırılacaktır ("P maskeleye"). IP adresinin tamamı önce ABD'deki bir Google sunucusuna transfer edilecek ve orada sadece istisnai durumlarda kırılacaktır. Google, bizim için Site üzerindeki faaliyetlerinizi toplayarak ve Site faaliyetleri ve internet kullanımına ilişkin diğer hizmetleri bize sağlayarak, Siteyi kullanımınızı değerlendirmek amacıyla söz konusu bilgileri bizim adımıza kullanacaktır. Çerezleri kullanmayı reddedebilirsiniz. Mevcut ağ arama motorunuz için Google Analyticsten çıkış programını indirerek ve kurarak geleceğe dönük olarak Google Analytics tarafından takip edilenler arasından çıkabilirsiniz : <http://tools.google.com/dlpage/gaoptout?hl=en>

### **Veri Güvenliği; İnternet üzerinden Transfer**

Kişisel Verilerinizi kayıp, yanlış kullanım veya değişiklikten korumak için gerekli teknik ve kurumsal güvenlik tedbirlerini kullanıyoruz. Ancak, Kişisel Verilere ilişkin mutlak garanti vermek mümkün değildir. Ayrıca, internet veya bir e-posta servisi gibi açık bir ağ aracılığıyla iletilen verilere açık bir şekilde erişilebileceğini hatırla tutmalısınız. Söz konusu açık ağlar aracılığıyla gönderilen mesaj veya materyallerin gizliliğini garanti edemeyiz.

Açık bir ağ aracılığıyla Kişisel Verileri paylaştığınızda, üçüncü tarafların bu bilgilere erişebileceğini ve kendi amaçları için toplayıp kullanabileceklerini unutmayın. Gönderici ile alıcı aynı ülkede olsa dahi, veriler, yeterli veri koruma düzeyine sahip olmayan ülkeler dahil, diğer ülkeler aracılığıyla yönlendirilebilir. Güvenlik endişesiyle gerekli gördüğünüz taktirde başka iletişim kanallarını kullanın. Tüm verilerin Siteye veya Siteden iletimine ilişkin riskler size ait olup açık veya zımni herhangi bir garanti vermiyor ve söz konusu iletme ilişkin herhangi bir sorumluluk üstlenmiyoruz.

### **Küçüklerin Korunması**

Ebeveynin ya da velilerin ön iznini almadan 13 yaşından küçük çocukların kişisel verilerini bilerek toplamıyor, kullanmıyor ve başkalarına ifşa etmiyoruz.

### **Ulusal Kanun ve Düzenlemeler**

İşbu Gizlilik Yönergesi, Kişisel Verilerin toplandığı ülkelerin her birinin gizlilikle ilgili kanun ve düzenlemelerine uygun olması düşüncesiyle hazırlanmıştır. Bir ülkenin kanunlarının Kişisel Verileri işbu Gizlilik Yönergesinde belirtilen şekilde kullanmamızı ve paylaşmamızı yasakladığı durumlarda, Gizlilik Yönergemizin ve uygulamalarımızın söz konusu ulusal kanunlara uygun olacak şekilde değiştirildiği kabul edilecektir.

### **Tercümeleler**

İşbu hüküm ve şartların ulusal bir dile tercümesi sadece size kolaylık sağlama amacına yönelik olup işbu hüküm ve şartların İngilizce nüshası, sizinle ADAMA arasındaki hukuki ilişki ve kullanım çerçevesini belirlemek için başvurulacak yegane nüshadır. Nüshalar arasında herhangi bir ihtilaf olması halinde, İngilizce nüsha esas



alınır.

### **İrtibat Bilgileri**

Bu Gizlilik Yönergesi hakkında bir sorunuz varsa bize ulaşabilirsiniz :